

**IL DOCENTE DI LINGUE IN AMBIENTE PLURILINGUE**  
**formazione, competenze, esperienze, portfolio**

**UČITELJ JEZIKOV V VEČJEZIČNEM OKOLJU**  
**izobraževanje, kompetence, izkušnje, portfolio**

**SPRACHENLEHRER/IN IM MERHSPRACHIGEN UMFELD**  
**Ausbildung, Kompetenzen, Erfahrungen und Portfolio**

**IL MESTRI DI LENGHIS INTUN AMBIENT MULTILENGÂL**  
**formazion, competencis, esperiencis, portfolio**



Erika Pregarc, 7 years old

This is my teacher

**Gorizia / Gorica / Görz / Gurize**  
**Aula Magna del Polo Didattico e Culturale**  
**dell'Università di Trieste a Gorizia - Via Alviano 18**  
**2.12.2005**

Convegno internazionale organizzato all'interno del progetto transfrontaliero Italia, Austria, Slovenia:  
*Un caso concreto di cooperazione transfrontaliera: il Portfolio Docente*

Mednarodni posvet v okviru čezmejnega projekta med Italijo, Avstrijo in Slovenijo:  
*Stvarni primer čezmejnega sodelovanja: portfolio učitelja*

Internationales Symposium innerhalb des grenzüberschreitenden Projektes zwischen Italien, Österreich und Slowenien organisiert: *Ein konkreter Fall von grenzüberschreitender Zusammenarbeit: das Portfolio des Lehrers*

Cunvigne internazionâl organizade dentri dal progjet transfrontalîr Italie, Austrie e Slovenie:  
*Un câs reâl di colaborazion transfrontaliere: il Portfolio dal Insegnant*

*Finanziato e sostenuto da / Projekt so podprli / Finanziert und gestützt von / Finanziât da:*  
Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia, Assessorato Regionale per le Relazioni Internazionali,  
Comunitarie e Autonomie locali  
MIUR, Dipartimento per l'Istruzione: Direzione Generale per gli Ordinamenti scolastici  
MIUR, Dipartimento per l'Istruzione: Direzione Generale Affari Internazionali dell'Istruzione scolastica  
MIUR, Ufficio Scolastico Regionale del Friuli Venezia Giulia